



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

MAßNAHME ZUR DIREKTVERGABE DER DIENSTLEISTUNG GEMÄß ART. 26 LG Nr. 16/2015

MAßNAHME BESCHLUSS Nr. 50-26 VOM 12/02/2026

GEGENSTAND:

Direktvergabe der gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchst. b) LG Nr. 16/2015

ID: 50-26_S_RECHTSBERATUNG

CIG-Code: BA5DC8AD3C

Prämissen:

Es besteht die Notwendigkeit, die Vergabe der gegenständlichen Dienstleistung vorzunehmen.

Es wurde entschieden, die Direktvergabe für die Dienstleistung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips.

Es wird festgehalten,
dass keine **Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplans** bestehen.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im vereinfachten technischen Bericht, die einen integrierenden Bestandteil vorliegender Maßnahme darstellen und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten.

Angewandte Rechtsvorschriften:

- LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- GvD Nr. 36/2023 und entsprechende Anhänge;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445;
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26, Abs. 6;

Nach Einsichtnahme in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10, i.g.F., wird gemäß Art. 26, Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 500.000,00 Euro handelt.

PROVVEDIMENTO DI AFFIDAMENTO DIRETTO DEL SERVIZIO AI SENSI DELL'ART. 26 LP n. 16/2015

PROVVEDIMENTO DELIBERA N. 50-26 DEL 12/02 2026

OGGETTO:

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26, comma 1 lett. b) LP n. 16/2015

ID: 50-26_S_CONSULENZA LEGALE

Codice CIG: BA5DC8AD3C

Premesso:

che si rende necessario provvedere all'affidamento del servizio di cui all'oggetto;

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto per il servizio di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015, nel rispetto del principio di rotazione;

Rilevato che:

non sussistono **oneri per l'attuazione del piano di sicurezza**.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella relazione tecnica semplificata, che forma parte integrante del presente provvedimento, e nello schema di lettera d'incarico;

Visti:

- la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo"
- Il D.lgs n. 36/2023 e rispettivi Allegati;
- il D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445;
- il D.lgs n. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;

Vista la Linea guida PAB n. 10, e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26, comma 5 LP n. 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a Euro 500.000,00.



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Angesichts der Tatsache dass:

Es wurde der folgende Wirtschaftsteilnehmer ausgewählt: Anwaltssozietät Thurin, Zeller & Partners aus den folgenden Gründen:

Der ausgewählte Wirtschaftsteilnehmer, Anwaltssozietät Thurin, Zeller & Partners, wurde aufgrund seiner Fähigkeit gewählt, eine hochqualifizierte und spezialisierte rechtliche Beratung in Bezug auf die Übergangsfragen im Zusammenhang mit der Natur des Vertrags anzubieten. Die Wahl erfolgte aufgrund der nachgewiesenen Erfahrung der Sozietät im juristischen Bereich sowie ihrer Fähigkeit, schnell auf die rechtlichen Anforderungen zu reagieren, die im Verlauf der Übergangsphase entstanden sind.

Die Sozietät hat sich durch ihren soliden Ruf im rechtlichen Sektor, die technische Kompetenz ihrer Fachleute und ihren praxisorientierten und gezielten Ansatz zur Lösung komplexer Probleme ausgezeichnet. Darüber hinaus hat die fundierte Kenntnis der geltenden Vorschriften und die Fähigkeit, sich an die spezifischen Dynamiken des Sektors anzupassen, es der Anwaltssozietät Thurin, Zeller & Partners ermöglicht, eine wesentliche strategische Unterstützung zu bieten, um die rechtlichen Herausforderungen, die mit der laufenden Übergangsphase verbunden sind, zu bewältigen.

Die Fachleute der Sozietät haben wirksame Lösungen entwickelt, um die betriebliche Kontinuität zu gewährleisten und die Einhaltung der Vorschriften in einem sich schnell entwickelnden Umfeld sicherzustellen, wobei sie eine Beratung angeboten haben, die Schnelligkeit und Präzision miteinander vereint. Daher wurde die Wahl unter Berücksichtigung der Qualität der angebotenen Dienstleistungen und der Fähigkeit, die rechtlichen Herausforderungen in der Übergangsphase erfolgreich zu bewältigen, getroffen.

Die Dienstleistungen unterliegt nicht den Mindestumweltkriterien (MUK) und/oder sozialen Kriterien gemäß Art. 57, Abs. 2, GvD Nr. 36/2023

Es wurde der CIG-Code Nr. **BA5DC8AD3C** eingeholt,

Die gegenständlichen Dienstleistung wird durch eigene Haushaltsmittel finanziert,

Die voraussichtliche Ausgabe liegt unter 140.000 Euro und ist somit nicht im Dreijahresprogramm der öffentlichen Lieferungen und Dienstleistungen enthalten.

Dato atto che:

È stato scelto il seguente operatore economico: Studio Legale Thurin, Zeller & Partners per i seguenti motivi:

L'operatore economico selezionato, Studio Legale Thurin, Zeller & Partners, è stato scelto in quanto in grado di offrire una consulenza legale altamente qualificata e specializzata nelle questioni transitorie connesse alla natura del contratto. La scelta è stata dettata dalla comprovata esperienza dello studio in ambito giuridico, nonché dalla sua capacità di rispondere tempestivamente alle esigenze legali che si sono presentate nel corso della fase di transizione.

Lo studio si è distinto per la sua solida reputazione nel settore legale, per la competenza tecnica dei suoi professionisti e per il loro approccio pratico e mirato nella risoluzione di problematiche complesse. Inoltre, l'approfondita conoscenza delle normative vigenti e la capacità di adattamento alle dinamiche specifiche del settore hanno permesso allo Studio Legale Thurin, Zeller & Partners di fornire un supporto strategico fondamentale per affrontare le sfide legali legate alla transizione in corso.

I professionisti dello studio hanno, infatti, elaborato soluzioni efficaci per garantire la continuità operativa e la conformità alle normative in un contesto in rapida evoluzione, offrendo una consulenza che ha saputo coniugare tempestività e precisione. Pertanto, la scelta è stata fatta in considerazione della qualità dei servizi offerti e della capacità di affrontare con successo le sfide legali nel periodo transitorio.

il servizio non è soggetti a criteri ambientali minimi (CAM) e/o criteri sociali, in vigore ai sensi dell'art. 57, comma 2, D.lgs n. 36/2023,

L'appalto è stato registrato con con il codice CIG **BA5DC8AD3C**;

Il servizio oggetto del presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio

La spesa presunta è inferiore a 140.000 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale di forniture e servizi.



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE
Dr. Insinga Loris Nazareno

ENTSCHEID

Die Dienstleistung wird aus den oben angeführten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer **Anwaltssozietät Thurin, Zeller & Partners** vergeben,

Keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000 Euro gemäß Art. 36, Absatz 1 LG Nr. 16/2015 handelt,

Der Vertrag ist gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form über den Briefverkehr abzuschließen.

Der Entwurf des Auftragsschreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher integrierenden Bestandteil dieser Maßnahme darstellt und welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, wird genehmigt.

Es wird darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F. nicht durchführen müssen.

Die voraussichtlichen Gesamtausgaben von Euro 1.700,08, zuzüglich Steuerlasten, werden auf dem Verwaltungshaushalt zweckgebunden

Es wird darauf hingewiesen, dass die entsprechende Ausgabenzweckbindung vor Auftragserteilung vorgenommen wird;

Die vorliegende Maßnahme ist zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ mit dem Link <https://www.bandi-altoadige.it/awards/list-public> und dem Link https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/ppalti/?native_filters_key=XpqbnjgkXJ7wgd%20f6laMJ0oQly2wvSjxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9 zu veröffentlichen und

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO
Dott. Insinga Loris Nazareno

DECIDE

di affidare, per le motivazioni espresse in premessa, il servizio in oggetto all'operatore economico **Studio Legale Thurin, Zeller & Partners**;

di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000 euro ai sensi dell'art. 36, comma 1 LP n. 16/2015;

di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs n. 36/2023;

di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem*, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;

di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;

di prenotare la spesa complessiva presunta di euro 1.700,08, oltre oneri fiscali, sul bilancio finanziario gestionale

di dare atto che si provvederà all'assunzione del relativo impegno di spesa prima del conferimento dell'incarico;

di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente" insieme al link al portale <https://www.bandi-altoadige.it/awards/list-public> ed al link alla BDNCIP https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/ppalti/?native_filters_key=XpqbnjgkXJ7wgd%20f6laMJ0oQly2wvSjxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9, ai fini della generale conoscenza



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Meran, den 12/02/2026

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE
Dr. Insinga Loris Nazareno

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet am obigen Datum)

contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Merano, il 12/02/2026

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO
Dott. Insinga Loris Nazareno

o
(sottoscritto con firma digitale nella medesima data di cui sopra)